

Franckesche Stiftungen zu Halle

Biblia, Das ist: Die gantze Heil. Schrift Altes und Neues Testaments

Luther, Martin Halle, 1723

VD18 90812174

Der Prophet Zephanja.

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downladed and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests an Inpinion in I

900

ward bange, * der wasserstrom fuhr dahin: die tiefe ließ sich horen, die hohe hub die *2 Mos. 14,21. 30s. 3, 13. hande auf.

11. Sonn * und mond flunden ftill, deine pfeile fuhren mit glanken dahin; und deine speere mit blicken des bliges. * Jos. 10, 13.

12. Du zertratest das land im zorn, und

gerdroschest die henden im grimm.

13. Du zogest auß deinem volck zu belfen , ju belfen deinem gefalbten ; du zerschmissest das haupt im hause der gott: tofen, und entbloffetest die grundveste bis an den hals, Sela.

14. Du woltest fluchen dem scepter des haupts, famt feinen flecken, die wie ein metter fommen, mich zu zerstreuen, und freuen sich, als fressen sie den elenden verborgen.

15. Deine pferde gehen im meer, im schlamm groffer maffer.

Ende des Propheten Babacuc.

16. Weil ich solches hore, ist mein banch betrübt , meine lippen zittern von dem geschren; eiter gehet in meine gebeine, ich bin ben mir betrübt. D daß ich ruhen mogte zur zeit des trubfals, da wir hinauf ziehen zum volcke, das uns bestreitet.

17. Denn der feigenbaum wird nicht grunen, und wird fein gewächs fenn an den weinstocken; die arbeit am olbaum fehlet, und die acker bringen feine nahrung; und schaafe werden außden hurden geriffen, und werden feine rinder in den ftallen fenn.

18. Aber Ich wilmich *freuen des BEXXII, und frohlich seyn in GOL * Es. 61, 10. te, meinem heyl.

19. Denn der GERR HErr ift meine fraft, und wird meine fuffe machen wie hirichefulle, und wird mich in der höhe füh. ren, daß ich singe auf meinem säntenspiel.

Der Prophet Zephanja.

Das 1. Capitel.

Bom untergang des tonigreiche Juda.

All ist das wort des HERRN, welches geschach zu Zephanja, dem fohn Thufi, des fohns Bedalja, des sohns Amarja, des

sohns Histia; zur zeit Josia, des sohns Amon, des fonigs Juda.

2. 3ch wil alles auf dem lande meg-

nehmen, spricht der HERR.

3. Ich wil bende menschen und vieh, Bende vogel des himmels, und fische im meer wegnehmen , fammt * den argernif: sen und den gottlosen: ja, ich wil die menschen außreuten auß dem lande, wricht der BERR. * Matth. 13,41.

4. 3ch wil meine hand aufftreden jammer auf den fugeln. über Juda , und über alle, die zu Ferusalem wohnen: also wil ich das übrige von Baal außreuten , dazu den namen der * Lamarim und priefter auf diefem orte. *2 Kon. 23, 5.

5. Und die , so auf den dachern des him: mels heer anbeten; die es aubeten, und *schweren doch ben dem HERRN, und * 301.23/7. augleich ben Malchom;

6. Und die * vom HERRI abfallen, und die nachdem & EART nichts fragen, den, und ihre hanfer jur muften. Sie' mer, und ihn nicht achten. E. 1,2,

7. Send fille vor dem HErrn HEAMN: denn des GERANT tag ift nahe, denn der BERR hat ein schlachtopfer zubereitet, und feine gafte dazu geladen. * F1.46,11.

8. Und am * tage des schlachtopfers des HERRI wil ich heimsuchen die fürsten und des koniges kinder, und alle, die ein * El. 30 / 25. fremd fleid tragen.

9. Auch wil ich zur selbigen zeit die heimsuchen, so über die schwelle springen; die ihrer herren haus fullen mit rauben

und trügen.

10. Bur selbigen zeit, spricht der HERR, wird sich ein laut geschren er: heben von dem fischthor an, und ein geheule von dem andern thor, und ein groffer

II. Seulet, die ihr in der muhlen woh: net : denn das ganke framer-volck ift dahin, und alle, die geld fammlen, find aufgerottet.

12. Bur selbigen zeit wil ich Fernfalem mit laternen durchsuchen; und wil heimsuchen die leute, die auf ihren fefen liegen, und fprechen in ihrem herhen : Der BERR mird meder gutes noch bofes thum.

13. Und follen ihre guter jum raub mers

(Dap.1,2 de finte batten , un wife werden t ulwen wein dar 4 Denn des* lache, er ift nahe

s geschren vom to nen wird, so werd bitterlich (ditegen, 15. Denn * diefer i mes i ein tag der trab dis writers and unge femiliand dunctels

platel,

16. Eintag der pol nder die vesten ståd 17. Ich wil den hik umber geher hom, dass fie w Andiget haben. noden, als war is ware es foth. 18. Es wird fie ertetten mögen a

LERNIT; fond

durch das fener

werden : denn † e

machen mit allen, · Ejed. 7/1 Das. Bermaknung jur bi

L Ammlet et O feindselig 2. Ehe denn de lht, wie * die fprei the denn des H.S ther cuch form DERRIC jorns ü

3. Suchet den elenden im lande, tet; sudyet gerecht and day ihr am tar möget verborgen

4. Denn Safa und Ascalon will nittage vertrieber algewurßeit wer

. Wefe denen widen friegern

wher end fon



des fonigreich

hore, ift men

appen zittern von

t in meine gebeine,

Doop ich ruhen

als, do wir hinauf

ibaum wied nicht

wachs fenn arla

m olbaum felt

te nahruna; n

hurden geriffa

den ställen sem

freuen des

feyn in GOv

HErr ist meine

uije machen wie

in der höhe füh

nem fanten piel.

Erm BEARN:

ff natie, denn der

opfer subereitet, п. *Д.46,П.

hlachtopfers des

idjen die fürsten

id alle, die ein

elbigen zeit die

melle ipringen;

illen mit tauben

t, spricht der

aut geschren er

an, und ein ge

, und ein groffer

der mühlen woh

ropolat ift dahin,

find an Agerottel

id ich Fernfalm

; und wil hamus

ren heten ligen,

then : Der GERR

iter jum raub wers

milien. Sie* wer

dies than.

* E[.30 / 25.

* £ [. 61, 10,

ins bestreitet.

nen; fie werden + weinberge pflangen, das niemand mehr da wohnen foll. und feinen wein davon trincken.

*Amos (,11. † Mos 28,39. 6. Es sollen am meer hinab e 14. Denn des * HERRI grosser tag tenhäuser und schaashürden seyn. ift nabe , er ift nahe und eilet febr. Wenn das geschren vom tage des HERRIT fommen wird, so werden die starcken alsdenn bitterlich schrenen. * Foel 1, 15.

15. Denn * diefer tagift ein tag des grim. mes; ein tag der trubfal und angst, ein tag des wetters und ungestums, ein tag der fine sternis und dunckels, ein tag der wolcken * Fer. 30, 7.1c. und nebel,

16. Ein tag der posaunen und trommeten, wider die vesten städte, und hohen schloffer.

17. 3ch wil den leuten bange machen, daßsie umber gehen sollen wie die blinden, darum, dass sie wider den HERRI gesündiget haben. Ihr blut soll vergossen werden , als mare es flaub, und ihr leib, als mare es foth.

18. E3*wird sie ihr silber und gold nicht erretten mögen am tage des zorns des HERRIT; sondern das ganhe land soll durch das feuer seines eifers verzehret werden: denn f er wirds ploglich ein ende machen mit allen, die im lande wohnen.

· Ejech. 7,19.1c. + Beph.3,8.

Das 2. Capitel.

Bermahnung jur buffe : Ctrafe der benachbar-

Ammlet euch, und fommet her,ihr feindseliges volck,

2. Ehe denn das urtheil ausgehe, das Ihr, wie * die spreu ben tage, dahin fahret; ehe denn des HERRI grimmiger zorn über euch komme, ehe der tag des BERRI jorns über euch fomme. Pf. 1,4.

3. Suchet den HERRN, alle ihr elenden im lande, die ihr seine rechte hals tet; suchet gerechtigkeit, suchet demuth, auf daß ihr am tage des HERNI zorns moget verborgen werden.

4. Denn Gafa muß verlaffen werden, und Ascalon muste werden; Asdod soll im mittage vertrieben werden , und Accaron ausgewurkeit werden.

5. Wehe denen, so am meer hinab mohe nen , den friegern! Des HENNI wort wird über euch fommen. Du Langan,"

den haufer bauen , und nicht drinnen moh. der Philifter land : ich wil dich umbringen,

* Jet. 47,1. 1c. 6. Es follen am meer hinab eitel bir?

7. Und daffelbe soll den übrigen vom haufe Juda zu theil werden, daß fie darauf weiden sollen. Des abends sollen fie fich in den häusern Ascalon lagern, wenn sie nun der HERR, ihr &Dit, wiederum heimge. fuchet, und ihrgefängnis gewendet hat.

8. 3ch habe die schmach Moabs, und das läftern der kinder Ammon gehoret, damit sie mein volck geschmähet, und auf deffelbigen grengen sich gerühmet haben.

9. Molan , so wahr ich lebe , spricht der HERR Zebaoth, der GOtt Ffrael: Moab soll wie * Sodom, und die kinder Ammon wie Gomorra werden, ja wie ein nesselstrauch und salhgrube, und eine emige wuffnis. Die übrigen meines volcks follen fie rauben, und die überbliebenen meines volcks sollen sie erben. *1 Mos. 19,24.

10. Das sollihnen begegnen für ihre hofe fart, dans sie des HERRN Zebaoth volck geschmähet, und fich gerühmet haben.

11. Schrecklich wird der HERR über sie senn, denn er wird alle gotter auf erden vertilgen; und sollen ihn ans beten alle insulen unter den heyden, ein ieglicher an seinem ort.

12. Auch sollt ihr Mohren durch mein

schwert erschlagen werden.

13. Und er wird seine hand frecken über mitternacht, und Affur umbringen. Ninive wird er ode machen , durre wie eis ne muste;

14. Das * darinnen fich lagern werden allerlen thiere unter den henden; auch t rohrdommel und igel werden wohnen auf ihren thurnen, und werden in den fenftern fingen, und die raben auf den balcken : denn die cedernbretter follen abgeriffen werden.

15. Das ift die frohliche stadt, die so sicher mohnete, und sprach in ihrem herhen: 3ch bins , und feine mehr. Die ift fie fo wiste worden, das die thiere darinnen mohnen? und wer vorüber gehet , pfeiffet fie an , und flappet mit der hand über fie.

> 2113 **DAS**

Das 3. Capitel.

Mage und drauung wider das ungehorfame Je-rufalem : Troft der glaubigen in dem Westia. I. De She der scheußlichen , unflatigen , inrannischen stadt.

2. Sie wil nicht gehorchen, noch fich züchtigen lassen; Sie wil auf den HERNI nicht trauen, noch sich zu ihrem Gott halten.

3. Thre * fürsten find unter ifmen brul. lende lowen; und ihre richter wolfe am abend, die nichts laffen bis auf den mors gen überbleiben. * £3. 22,27. Mich. 3, 11.

4. Ihre propheten find leichtfertig , und verächter; ihre priefter entwenhen das heis ligthum, und deuten das gefek freventlich.

5. Aber der HERN, der unter ihnen ift, lehret wol recht, und thut fein arges: er läffet alle morgen seine rechte öffentlich lehren, und läffet nicht ab; aber die bofen leute wollen sich nicht schämen lernen.

6. Darum wil ich diese leute außrotten, ihre schlösser verwüsten, und ihre gassen so leer machen, dass niemand darauf gehen foll: ihre ftabte follen gerftoret werden, dass memand mehr da wohne.

7. Ich ließ dir sagen : Mich solt du fürchten, und dich lassen züchtigen, so würde ihre wohnung nicht außgerottet, und derer keines kommen , damit ich sie heimfuchen werde; aber fie sind fleisig aller * Fer.4/22. len bosheit zu üben.

8. Darum, (spricht der HERR,) muffet the wiederum mein auch harren, bis ich mich aufmache, zu seiner zeit; da ich auch rechten werde, und die henden versammlen, und die konigreiche zu haufe bringen, meinen zorn über sie zu schütten, ja allen zorn meines grimmes: denn alle weit soll durch meines eifers feuer verzehret merden.

9. Alsdenn wil ich den voll dern anders predigen laffen * mit freundlichen lippen, daß sie alle follen des BERRIT namen antus fen, und ihm dienen eintrachtige * £1.40,2. £01.2,14.

10. Man wird mir meine anbeter, nem: lich die zerstreueten von jenseit dem mas fer im * Mohrenlande, herbringen gum geschence. * Beld).8,27.

11. Bur selbigen zeit wirft du dich nicht mehr schämen alle deines thuns, damit du wider mich übertreten haft : Denn ich wil die stolhen heiligen von dir thun, * das du nicht mehr folt dich erheben, um meines * Fer.7/4. heiligen berges willen.

Das I.

hebredigt wiber b

nit tempelbaues.

OSM ander

Darii, im

frad des

durch den propheten

fabel, dem fohn Sealt

da, md ju Johna, den

bearriefter, und fpr

1. So ipricht der

M vold (pridit :

h, das man des S

1 Und des Se

hiden propheten

4. Aber eure ze

liten häusern n

mi mufte ftehen.

5. Tun fo pric

Schauet, mie es en

thet effet, und m

trincet, und wer

ihr fleidet euch, u

etwarmen; und w

leget es in einen loc

7. So spright

Schauet, wie es eu

let holk, and ban

angenehm fenn, u

gen , spricht der B

9. Dennihr w

the, es wird w

bim briaget, fo ge

un das, spricht

Darum, daß mei

und ein teglichet ei

den*than verhalt

fein gewäcks.

10. Darum ha

11. Und ich habe

de über land und

te, und über a

munt; auch tit

malle arbeit de u. Da gehord

comed, and 30,

8. Gehet hin c

6. Ahr faet vi

eriten tage

12. Ich wil in dir laffen "überbleis ben ein arm gering volck, die wer den auf des BERRIT namen * Es. 1,9. Ez. 6,8. trauen.

13. Die übrigen in Ffrael werden fein boses thun, noch falsch reden; und man wird * in ihrem munde keine betrügliche zunge finden ; sondern Sie sollen weiden und ruhen , ohn alle furcht. * Dff. 14/5.

14. *Jauchze, du tochter Zion, rufe, Ifras el; freue dich, und sen fröhlich von ganhem herhen, du tochter Ferusalem: * 3ach.9,9.

15. Denn der HERR hat beine ftrafe meggenommen, und deine feinde abgewen: det. Der GENR, der fonig Ifrael, *ift ben dir, dass du dich vor keinem unglück mehr fürchten darfeft. * Ef.41,10. c.43, 1.

16. Bur selbigen zeit wird man sprechen zu Jerusalem: Jürchte dich nicht; und zu Bion: Lass deine hande nicht lass werden;

17. Denn der HERR, dein Gott, ift ben dir, ein flarcker henland. Er wird fich über dich freuen, und dir freundlich senn, und vergeben, und wird über dir mit schals le frohlich senn.

18. Die, so durch sahungen geangstet waren, wil ich wegschaffen, das sie von dir kommen, welche sahungen ihre last waren, davon fie schmach hatten.

19. Sihe,ich wils mit allen denen auß. machen , zur felbigen zeit , die dich beleidi. gen: und * wil der hinckenden helfen, und die verstossene sammlen, und wil sie zu lob und ehren machen in allen landen, * Mid. 4/7. darin man fie verachtet.

20. Bur felbigen zeit wil ich euch herein bringen, und euch zur felbigen zeit verfammlen. Denn *ich wil ench gu lob und ehren machen unter allen volckern auf er: den, wenn ichteuer gefängnis wenden werde por euren augen, spricht der HERR.

*3ach.1,16. + 5 Mof. 30/3. Jev. 29/14. 6.30/3. Sof. 6/11, 3ev b. 2/7.

Ende des Propheten Jephanja.

Der